Протягом всього свята звучить класична музика.

Літературний вечір «Die Poesie ist die Liebe, die Liebe ist die Poesie»

Учень: Heinrich Heine

Winter

Die Kälte kann wahrlich brennen

Wie Feuer. Die Menschenkinder

Im Schneegestöber rennen

Und laufen immer Geschwinder

Oh, bitte Winterhärte!

Die Nasen sind erfroren

Und die Klavierkonzerte

Zerreißen uns die Ohren

Weit besser ist es im Sommer,

Da kann ich im Walde spazieren,

Allein mit meinem Kummer,

und Liebeslied skandieren.

L.: Liebe Freunde! Herzlich willkommen zu unserem Literaturabend „Die Poesie

ist die Liebe, die Liebe ist die Poesie“.

(Pause)

L.: Deutsche Poesie ist ohne Goethe wirklich unvorstellbar. Seine Gedichte sind so

schön und voll von der hiebe, dass man leicht ans Märchen glauben kann. Wollen

wir dieses Märchen hören.

(Читання віршів Гете з українським перекладом)

L.: Warum ist die Poesie? Weil es die Liebe im Herz gibt und was ist die Liebe?

Учень: Liebe ist Vertrauen

 ohne alles zu wissen,

 ist Sorge und Fürsorge,

 ist Halten und Beflügeln

 ist Schmerz und Lust,

 Liebe ist Kraft geben und empfangen,

 Liebe ist teilen und doch alles geben,

 Liebe ist die Sensation des Glücks,

 ist das Singen der Vögel im Frühling,

 Liebe ist nicht real zu begreifen

 und schwer zu erklären,

 Liebe ist ein Phänomen.

L.: Vielen Dank für die Antwort. Und jetzt wird das Gefühl der Liebe mit den

Lippen von berühmten Dichtern äußern.

(Читання віршів про любов відомих поетів. «Лорелея» + презентація

ілюстрацій до вірша)

L.: Liebe heißt schenken

 Und heißt geben

 Und sei es auch das eigene heben.

 Liebe heißt ohne viel zu fragen

 Für einander jedes Kreuz zu tragen

 Liebe heißt verstehen und verzeihen

 Und täglich neu sein Herz verleihen

 Dieses eine Wort auf dieser Welt

 Zählt mehr als Reichtum und Geld

Ich wünsche euch echte und glückliche Liebe.

(Оголошення про презентацію про Гете і Шіллера)

(Вікторина по презентації і по Німеччині)

L.: Damit machen wir Schluss. Danke schön für die Achtung. Viel Spaß und alles

Gute.